



Data privacy statement and consent to the use of data

of Salinen Romania SRL, with its principal office in 010987 Bucuresti, Str. Frumoasa nr. 41 Sector 1, Romania.

25.05.2018

1. Introduction

These Terms and Conditions define the terms of use of the web site <http://www.salinen.ro/> by potential visitors or customers.

The protection of your privacy is important to us, therefore all data collected during the visits on our web website are processed in accordance with the legal provisions in force in the state in which this site is maintained. Salinen Austria Aktiengesellschaft, FN 112541 b, Steinkogelstraße 30, 4802 Ebensee („SAAG“) will strictly abide by the statutory data protection provisions when processing your personal details. We have also taken technical and organizational measures to protect your details against loss, manipulation or unauthorised access.

Our web site may include links to other sites whose content is not under our control, therefore SAAG and Salinen Romania SRL do not assume and cannot accept any responsibility for the content of such.

If you are not 18 years old, please do not provide your personal details on this website.

By accessing and browsing this site, you accept, de facto, the terms of use described below. If you do not agree with this note, please leave this website.

2. Responsible body and contact

The body responsible for processing your personal details is Salinen Austria Aktiengesellschaft, FN 112541 b, Steinkogelstraße 30, 4802 Ebensee. If you have questions about data protection, please contact info@salinen.com or send us your query by post.

We wish to point out that the personal data collected is stored in Austria on a server belonging to Salinen Austria Aktiengesellschaft.

3. Loss of Liability

The content of the information refers to the description of SAAG and its affiliates, including Salinen România S.R.L.'s activities, products and services in a certain degree of detail.

SAAG, Salinen România S.R.L and affiliated group companies within the Salinen Austria Group will not grant any warranty on:

a) avoiding useless or disruptive use of the website;

Salinen România S.R.L.

Str. Frumoasă nr. 41 Sector 1, RO-010987 București România
T: +40 735 856 581, office@salinen.ro



b) not harming other systems by using the website;

Thus, SAAG and Salinen România S.R.L and any affiliated group company within the Salinen Austria Group cannot be held liable for any direct or indirect damages caused by the use of its website.

4. Collection, processing and use of personal data

Your data will be treated in accordance with current legislation on Personal Data Protection.

We collect personal data if you provide this to us voluntarily in the context of your order or when contacting us (e.g. via our contact form or by email). The data that we collect is evident from the respective input forms. This includes in particular your name, date of birth, email address, phone and/or fax number, your address for invoicing and delivery, and your payment information.

You expressly and unequivocally consent to the (i) collection, (ii) processing, (iii) use and, if case may be (iv) transfer to UE and EEA affiliated group companies within the Salinen Austria Group of the personal details you have provided for the following purposes and on the following terms.

We use the details you have provided to us for fully processing your requests, processing the contract and for dealing with your enquiries, internal market research and marketing purposes, customer care, statistical purposes and improving the customer-friendliness of the websites and online shop; refusal to provide us such details may result in an impossibility for us to process you request, your contract or your enquiries.

For the fulfilment of the agreement we will pass your details on to the shipping company instructed to undertake the delivery insofar as this is necessary for the delivery of the ordered goods. For processing payments, we will forward the payment details necessary for this to the financial institution instructed to handle the payment and/or the payment services provider instructed by us or the payment service selected by you during the order process respectively. Your details will not be passed on to other third parties other than the ones already stated herein without your agreement.

We will store your details for as long as is necessary for the fulfilment of the purposes stated above or as long as we are obliged to do so by law. After this your personal details will be deleted. You also have the right to request information about your personal details that we have stored. If your details should be incorrect, incomplete or not relevant, we will correct or delete these on request. Please note that your details cannot be deleted in full in cases where there is a statutory duty of retention.

5. Consent to the use of data

Any person who visits the www.salinen.ro website and who gives him personal data or information through this website expresses his agreement expressly and unequivocally about the following:

- collection, processing, use and transfer, of the personal details (including Personal Identification Number) you have provided for the purposes mentioned above;
- processing of this data and personal information by SAAG in order to conduct market studies;

Salinen România S.R.L.



- the transmission of promotional materials specific to direct marketing operations;
- solving the requests, questions and complaints addressed (see the "Contact" page in the site);
- transfer to UE and EEA affiliated group companies within the Salinen Austria Group
- other activities undertaken by SAAG and law permits not subject to approval by the addressee.

SAAG and Salinen Romania SRL will preserve the confidentiality of this information.

This consent can be revoked at any time in writing by letter to Salinen Austria Aktiengesellschaft, FN 112541 b, Steinkogelstraße 30, 4802 Ebensee or by email to info@salinen.com.

6. Inform the data subjects of their rights

All persons who transmit their personal data to the www.salinen.ro website are guaranteed rights in accordance with Law 677/2001 and will be informed by the announcement made public through this system of their rights:

1. **The right of access.** SAAG as data controller is obliged to confirm to the petitioner data subject, free of charge, for a request per year, whether or not the petitioner's personal data is processed, based on a written request, dated, signed and sent by the petitioner to Salinen Austria Aktiengesellschaft, FN 112541 b, Steinkogelstraße 30, 4802 Ebensee or by email to info@salinen.com;

In case any personal data concerning the petitioner processed, SAAG is obliged to communicate to the petitioner, along with the confirmation, at least the following:

- a) information regarding the purposes of the data processing, the categories of data concerned, and the recipients or the categories of recipients to whom the data are to be disclosed;
 - b) communication in an intelligible form of the processed data and of any other available information regarding the source of origin of the respective data;
 - c) information on the technical principles and mechanisms involved in the data processing concerning that data subject;
 - d) information concerning the existence of the right of intervention upon the data, and the right to object, as well as the conditions in which the data subject can exert these rights;
 - e) information on the possibility of consulting the Register of personal data processing, before submitting a complaint to the supervisory authority, as well as to dispute the data controller's decisions in court, according to the provisions of Law no. 677/2001;
2. **The right of intervention upon the data.** SAAG has the obligation to rectify, update, block, delete or transform into anonymous data, free of charge, the data whose processing does not comply with the provisions of Law no. 677/2001; SAAG has the obligation to notify a third party to whom the data were disclosed, of any operation performed according above paragraph unless such notification does not prove to be impossible or if it does not involve a disproportionate effort towards the legitimate interest that might thus be violated.
 3. **The right of opposition.** Following to written, dated and signed petition, the data subject has the right to object at any moment, to object (i) based on justified and legitimate reasons linked to his particular situation, to a processing of data regarding him/her, unless there are contrary specific legal provisions (in case of justified opposition, the processing may no longer concern the

Salinen România S.R.L.



respective data); (ii) at any moment, free of charge and without any justification, to the processing of the data concerning his/her person for overt marketing purposes on behalf of the controller or of a third party, or to be disclosed to a third party for such a purpose.

- 4. The right not to be subjected to an individual decision¹.** Any person has the right to demand and receive the following: a) the withdrawal or the cancellation of a decision that produces juridical effects concerning him/her, adopted exclusively on a personal data processing basis, carried out through automatic means, destined to evaluate some aspects of his/her personality, such as professional competence, credibility, behavior or any other similar aspects; b) re-evaluation of any decisions regarding him/her, that affect him/her in a significant manner, if the decision was adopted exclusively on a basis of data processing that meets the requirements stated under letter a).
- 5. The Right to Refer to a Court of Law.** Without prejudice to the possibility of addressing the supervisory authority, the data subject has the right to address to a court of law in defense of any rights, guaranteed by Law 677/2001, that have been infringed.²

6. Use of cookies

To make visiting our website attractive and enable the use of certain functions we use cookies, which are small text files that are stored on your end device. Some of the cookies we use are deleted again at the end of the browser session, in other words after you close your browser (so-called session cookies). Other cookies will remain on your end device and enable us to recognise your browser on your next visit (persistent cookies). You can adjust your browser settings so that you are informed when cookies are installed and are able to decide individually about accepting cookies or excluding cookies, either in particular cases or generally. If you do not accept cookies, this might limit the functionality of our website.

We also use cookies from third party providers in order to record data in aggregate form with analysis tools such as Google Analytics. This involves both permanent and temporary cookies.

How can you stop cookies?

¹ Respecting the other guarantees stated by Law 677/2001, a person may be subject to a decision of the nature mentioned in paragraph (1), only in the following situations: a) the decision is taken in the context of entering into or carrying out a contract, on the condition that the request to close or to bring the contract to conclusion, filled in by the data subject, has been satisfied or that some adequate measures to safeguard his/her legitimate interest have been taken, such as arrangements allowing him/her the possibility of sustaining his point of view in order to guarantee the protection of its own legitimate interest; b) the decision taken is authorized by a law which states the measures that guarantee the protection of the data subject's legitimate interests.

² Any person that has suffered a prejudice as a consequence of unlawful processing of personal data may address a competent court of law in order to obtain compensation for the prejudice suffered. The competent court of law is the one whose territorial jurisdiction covers the complainant's domicile. The complaint addressed to the court of law is exempt from stamp tax.



The users can configure their browser to reject all the cookie files. The deactivation or refusal to receive cookies can make certain sections/pages unavailable or difficult to view and used. More information about cookies are available on www.allaboutcookies.org or <http://www.youronlinechoices.com/ro>.

7. Web analysis

We use Google Analytics, a web analytics service provided by Google, Inc. (www.google.de). Google Analytics uses “cookies”, which are text files placed on your computer to help the website analyse how you use the site. The information generated by the cookie about your use of the website will normally be transmitted to and stored by Google on servers in the United States. If the IP anonymization on this website is enabled, your IP address will be abridged by Google beforehand within the member states of the European Union or in other states signatory to the Agreement on the European Economic Area. Only in exceptional cases will the full IP address be transmitted to Google for storage on servers in the United States and abridged there. The IP anonymization on this website is enabled. Google will use this information for the purpose of evaluating your use of the website, compiling reports on website activity and providing other services for website operators relating to website activity and internet usage. Google will not associate your IP address transmitted by your browser in the context of Google Analytics with any other data held by Google. You may refuse the use of cookies by selecting the appropriate settings on your browser; however, please note that if you do this you may not be able to use the full functionality of this website. You can also prevent the acquisition of data relating to the use of the website (including your IP address) generated by the cookies and the processing of such data by Google by downloading and installing the browser plug-in from the following address: <http://tools.google.com/dlpage/gaoptout?hl=de>. As an alternative to the browser plugin, you can click on this link to prevent data collection by Google Analytics on this website in future. This will place an opt-out cookie on your end device. If you delete your cookies, you will need to click on the link again.